

To 致: Bank Consortium Trust Co. Ltd. 銀聯信託有限公司
 c/o AMTD Global Markets Limited (formerly known as AMTD Asset Management Limited)
 尚乘環球市場有限公司 (前稱尚乘資產管理有限公司)

FORM: AP (SEP)-TCM

23/F - 25/F Nexxus Building, 41 Connaught Road Central, Hong Kong 香港中環干諾道中41號盈置大廈23-25樓
 Fax 傳真: (852) 3163-3493 AMTD MPF Hotline AMTD 強積金熱線: (852) 3163-3260 Website 網址: www.amtdgroup.com

AMTD MPF Scheme – Application Form – Self-employed Person (and CRS Self-Certification) AMTD 強積金計劃 – 自僱人士申請書 (及共同匯報標準的自我證明)

Note 注意

- Please read the principal brochure (and any addendum thereto) of the AMTD MPF Scheme carefully before completing this form.
 You can download the MPF Scheme Brochure at www.amtdgroup.com or by scanning the QR code.
- 填寫此申請書前，請先細閱AMTD強積金計劃總說明書及任何其附錄的條款。
 您可透過瀏覽www.amtdgroup.com或掃描二維碼以下載本計劃之強積金計劃說明書。
- Please mark “✓” in the appropriate box. 請於適用的方格內填上「✓」號。
- Please countersign any alterations made in this form. 如須作出任何刪改，請於刪改之位置旁簽署。



| | |
|---|---|
| Part I. Self-employed Person Details (Mandatory Field) 第I部份 自僱人士資料(必填部份) | |
| Name of Plan 計劃名稱 AMTD MPF Scheme AMTD 強積金計劃 | Participating Plan No. (Internal Use Only) 參與計劃編號(內部專用) Participating Plan Commencement Date (D / M / Y) 參與計劃開始日期(日 / 月 / 年) |
| Name of Self-employed Person 自僱人士姓名 (Must be identical to the one shown on your Hong Kong ID Card / Passport 須與您的香港身份證 / 護照上之姓名相同) | |
| Surname 姓 (English 英文) _____ | First Name 名 (English 英文) _____ |
| Chinese Name 中文姓名 _____ | |
| Identification Information ▲ 身份證明文件資料 ▲ | |
| <input type="checkbox"/> HKID Card No. 香港身份證號碼 _____ | <input type="checkbox"/> Passport No. 護照號碼 _____ (Only for person without HKID card 只適用於並未持有香港身份證) |
| Sex 性別 <input type="checkbox"/> Male 男 <input type="checkbox"/> Female 女 | Date of Birth ▼ (D / M / Y) 出生日期 ▼ (日 / 月 / 年) _____ |
| | Nationality 國籍 _____ |
| ▲ Must provide copy of the HKID card / passport / other identification document bearing photograph. 必須附上香港身份證副本 / 護照副本 / 其他附有相片的身份證明文件。 | |
| Name of Company (if any) 公司名稱(如有) English _____ 中文 _____ | |
| Business Registration No. (Please provide a copy if any) 商業登記證編號(如有, 請附上副本) _____ | |
| Country / Jurisdiction of Tax Residency 稅務居民所在國家 / 司法管轄區 | |
| Please put a “✓” in the following box as appropriate 如適用, 請在下面的方格填上「✓」。 | |
| I hereby declare that, to the best of my knowledge and belief 以本人所知及所信, 在此聲明: | |
| My Tax Residence is 本人之稅務居住地為 | |
| <input type="checkbox"/> Hong Kong ONLY with no tax residence in any other jurisdictions or countries (and my HKID number is my Taxpayer Identification Number (TIN) as Hong Kong tax resident). 只有香港, 及沒有處於任何其他司法管轄區或國家的稅務居住地 (而我的香港身份證號碼是我作為香港稅務居民的稅務編號)。 | |
| [If the box above does not apply, please proceed to Part VII which MUST be filled in for tax residence of either (a) Hong Kong and also some other jurisdictions or countries or (b) not Hong Kong, but instead some other jurisdictions or countries. 如果上面的方格不適用, 請填寫第VII部份。該部份為稅務居住地是(甲)香港及其他司法管轄區或國家或(乙)不是香港而是其他司法管轄區或國家的稅務居民必須填寫的部份。] | |
| This Part I, particularly the personal information (including name, HKID card no., date of birth and address(es)) provided herein and the declaration regarding Country / Jurisdiction of Tax Residency, forms part of the “Self-Certification” referred to in Part VII. Please, in that regard, note the Important Notes stated in Part VII. 此第I部份所提供的個人資料(包括姓名、香港身份證號碼、出生日期及地址)及稅務居民所在國家 / 司法管轄區聲明, 及構成第VII部份「自我證明」的一部分。就此, 請細閱第VII部份中的重要提示。 | |

▼ The full and accurate Date of Birth provided is very important. If you select the Default Investment Strategy as your Investment Mandate, the Date of Birth will be used for calculating your age band with reference to the pre-set allocation percentages as shown in the DIS de-risking table for annual de-risking execution. 提供完整及準確的出生日期是非常重要的。如您選擇預設投資策略作為您的投資委託, 您的出生日期將被用作計算您的年齡, 並按照預設投資降低風險列表的配置百分比執行每年降低風險安排。



Part I. Self-employed Person Details (Mandatory Field) 第 I 部份 自僱人士資料 (必填部份) (Continued 續)

Residential Address # 住址 # (“In-care-of” address and P.O. Box address will not be accepted. All correspondence will be sent to the following address. 「轉交」地址及郵政信箱恕不接受，所有通訊將寄往以下地址。)

Flat / Room 室 _____ Floor 樓 _____ Block 座 _____

Building / Estate Name 大廈 / 屋苑名稱 _____

Street / Road 街道 _____ District / 地區 _____

Hong Kong 香港 Kowloon 九龍 New Territories 新界 Overseas (Country and City) [▽] 海外(國家及城市)[▽]

China 中國 _____ (City 城市)

Others 其他 (Please specify 請說明)

_____ (Country 國家) _____ (City 城市)

[▽] For overseas address 適用於海外地址

Contact Details 聯絡資料

| Telephone No. 電話號碼 | Country Code 國家號碼 | Area Code 地區號碼 | Phone No. 電話號碼 | Ext. 內線 |
|--------------------------|-------------------|----------------|----------------|---------|
| Local Mobile 本地手提 | | | _____ | |
| Business 辦公室 | | | _____ | _____ |
| Residential 住宅 | | | _____ | |
| China / Overseas 中國 / 海外 | _____ | _____ | _____ | _____ |

E-mail Address 電郵地址 _____

[#] Under Section 91(2) of the Mandatory Provident Fund Schemes (General) Regulation, the Trustee is required to maintain a record of each member's residential address. Please provide residential address proof within the latest three months (such as MPF benefit statement issued by other service providers or utility bill, e.g. electricity bill). 按強制性公積金計劃(一般)規例第91(2)條，受託人必須記錄每位成員的住址資料。請提供最近三個月內之住址證明(例如其他服務供應商所發出之強積金權益報表或公共服務單據，例如電費單)。

Part II. Means of Communication 第 II 部份 通訊方式

Please indicate your selection of the service by ticking “✓” the box. 請在方格內加上「✓」號以表示選擇此服務。

1. Your preferred language for future correspondence

請選擇日後通訊的語言

English 英文 Chinese 中文

If preferred language is not selected, Chinese will be used for future correspondence.

如沒有選擇，我們將以中文與您通訊。

2. MPF Account Balance SMS Service (Remark 1)

強積金計劃戶口結餘短訊提示服務(備註1)

To keep you updated of your MPF account status, you may choose to receive an SMS message from us via your local mobile phone no. provided in the above Part II advising your account balance (Remarks 2 and 3) every month.

選擇短訊提示服務，透過上述第II部份所提供本地之手提電話號碼每月為您提供戶口結餘(備註2及3)，讓您掌握戶口最新狀況。

Apply 申請 Not apply 不申請

3. Option for receiving Relevant Communications in electronic form — Please tick “✓” this box to consent to our giving communications for the purposes of the Mandatory Provident Fund Schemes Ordinance (“Relevant Communications”) in electronic form, as we may determine to be appropriate. (Remark 4)

選取以電子形式收取有關通訊 — 請於方格加上「✓」號以同意我們以電子形式向您送出(我們認為合適的)與「強制性公積金計劃條例」相關的通訊(「有關通訊」)。(備註4)

Remarks 備註

1. In the event that MPF accrued benefits held under the regular employee contribution account are required to be automatically transferred to a new personal account within the same plan after cessation of employment, this value added service will continue to apply to the new personal account unless otherwise instructed. 假如一般僱員供款帳戶內之強積金累算權益在僱員終止受聘後需自動轉移至同一計劃下新開立之個人帳戶，此項增值服務亦適用於該新開立之個人帳戶(另有指示除外)。

2. The figures will be calculated by using the fund price as at the last business day of previous month. Information on account balance is for reference only. 數額將根據上月最後一個工作天之基金價格計算。戶口結餘資料僅供參考。

3. No SMS Account Balance will be provided if the accrued balance is less than \$1.00. 若戶口結餘少於\$1.00，將不會收到「帳戶結餘短訊」。

4. (i) By choosing this option, you agree to receive Relevant Communications in electronic form, as we may determine to be appropriate, so that, when we determine to issue to you a Relevant Communication in electronic form, we may not issue it to you in physical form, and vice versa. Relevant Communications refer to all documents, statements or notices issued by us for the purposes of the Mandatory Provident Fund Schemes Ordinance (“Ordinance”) from time to time, including, without limitation, regulatory statements / notifications (such as member benefit statements, notices to members, principal brochures, addenda to principal brochures and fund performance fact sheets).

選擇此選項即表示您同意以電子形式接收(我們認為合適的)有關通訊，因此，當我們決定以電子形式向您發出相關通訊時，我們可不以實物形式向您發出該相關通訊，反之亦然。有關通訊是指我們按「強制性公積金計劃條例」(「條例」)不時發出的所有文件、報表或通知，包括但不限於監管報表 / 通知(如成員權益報表、成員通知、總說明書、總說明書的補編及基金表現報告)。

(ii) Please note that whether or not this option is chosen, communications not for the purposes of the Ordinance may, in any event, be issued by us to you in electronic form only. Such communications include, without limitation, semi-annual benefit statements, fund switching confirmations, changes of investment mandate confirmation, newsletters, information leaflets and promotional materials.

請注意，不論您是否選擇此項，我們只會以電子形式向您發出非條例相關的通訊。此通訊包括但不限於半年度成員權益報表、基金轉換確認書、更改投資委託確認書、通訊、單張資料及宣傳品。

(iii) For the option to be effectively made, please (on top of ticking the box above) provide your contact information for electronic communication, including the email address and mobile phone number required to be filled in above. If you wish to update your contact information for electronic communication, please give us at least 14 days prior notice by submitting your request through our website; by returning the completed Information Update Form, or by calling our call center at 3163 3260 (and the 14 days will start to run from our actual receipt of your request).

為了令此選項能夠有效實行，請(除別選以上方格外)提供您的電子聯絡資料以作電子通訊之用，包括於上方填寫您的電郵地址和手提電話號碼。如果您想更新您的電子聯絡資料，請在不少於14天前透過我們的網站、交回填妥的「資料更新表格」或致電成員熱線3163 3260通知我們(該14天將從我們收到您的指示開始計算)。

(iv) Please note that the option, when chosen, will apply to all of your accounts under the same plan, including all existing and future accounts and, for the avoidance of doubt, where MPF accrued benefits held under a regular employee contribution account are automatically transferred to a new personal account within the same plan after cessation of employment, the option will continue to apply to the new personal account unless otherwise instructed. If you wish to terminate the option, please give us at least 14 days prior notice by submitting your termination notice through our website; or by returning the completed Information Update Form (and the 14 days will start to run from our actual receipt of your termination notice).

請注意，選擇此選項將適用於您在相同計劃下的所有帳戶，包括所有現有和未來帳戶，並且為免生疑問，此選項將繼續適用於您離職時在一般僱員供款帳戶下持有的強積金累算權益自動轉移至同一計劃內新的個人帳戶(另有指示除外)。如果您想終止此選項，請在不少於14天前透過我們的網站、或交回填妥的「資料更新表格」提交終止通知書(該14天將從我們收到您的終止指示開始計算)。

Trustee & Administrator 受託人及行政管理人: Bank Consortium Trust Company Limited 銀聯信託有限公司

18/F Cosco Tower, 183 Queen's Road Central, Hong Kong 香港皇后大道中183號中遠大廈18樓

Part III. Relevant Income (Mandatory Field) 第III部份 有關入息(必填部份)

I confirm, on the basis of the Important Notes below, that my **annual** relevant income for the payment of mandatory contributions to the AMTD MPF Scheme for the financial period of the Participating Plan Commencement Date is, as the case may be, declared or taken to be HK\$_____ and confirm that I will make mandatory contributions based on this figure.

本人現根據下述「重要提示」確認，於參與計劃開始日期之財政年度，本人就上述AMTD強積金計劃之選繳付強制性供款的**全年**有關入息，視乎情況而定，現申報或採納為_____港元，並確認將根據此數額作出強制性供款。

My contribution to the Plan for the current financial period is on:

本人就現財政年度之有關供款基準為：

Monthly basis (Calendar month) 按月供款(曆月)

The contributions will be paid by the end of each month. 供款將於每月最後一天或之前繳付。

Yearly basis 按年供款

The contributions will be paid by 30 June of each year. 供款將於每年6月30日或之前繳付。

Important Notes 重要提示

1. Your relevant income for the purposes of calculating mandatory contributions should be based on the **assessable profits stated on your most recent Notice of Assessment** issued by the Commissioner of Inland Revenue **within the past 24 months**.

您應根據稅務局於過去24個月內發出的最近期評稅通知書上所述的應評稅利潤作為計算您的強制性供款的有關入息。

2. If you do not have the Notice of Assessment as stated above, you may report your relevant income according to one of the following where applicable:

如您沒有上述評稅通知書，可根據下列其中一項(如適用)填報您的有關入息：

(i) If your most recent Notice of Assessment was issued more than 24 months ago, or you have objected to or appealed against your most recent Notice of Assessment, you may declare your relevant income as equivalent to your assessable profits for the preceding year calculated in accordance with the Inland Revenue Ordinance.

如您的最近期評稅通知書乃24個月前發出，或您反對最近期的評稅通知書，或已就最近期的評稅通知書提出上訴，您可以聲明您的有關入息相等於上一個課稅年度根據稅務條例計算的應評稅利潤。

(ii) If you do not have any evidence of relevant income, e.g. your business is newly established, your annual relevant income may be taken to be equivalent to the basic allowance that is currently effective under the Inland Revenue Ordinance.

如您沒有任何有關入息證明，例如您的業務於最近才成立，您的全年有關入息可被視為相等於在「稅務條例」下的現行基本免稅額。

3. If your circumstances do not enable the application of either (1) or (2) above, your relevant income may be taken to be equivalent to the maximum level of relevant income, i.e. HK\$360,000 per year. (From 1 June 2014, the maximum level of relevant income has been adjusted from HK\$300,000 to HK\$360,000 per year.)

若上述(1)或(2)不適用於您的情況，您的有關入息可被視為相等於最高有關入息水平，即每年360,000港元。(由2014年6月1日起，最高有關入息水平已由每年300,000港元調整至360,000港元。)

4. If your relevant income is above the maximum level of relevant income of HK\$360,000 per year (from 1 June 2014, the maximum level of relevant income has been adjusted from HK\$300,000 to HK\$360,000 per year), your relevant income may be taken to be equivalent to this maximum level.

如您的有關入息高於每年360,000港元之最高有關入息水平(由2014年6月1日起，最高有關入息水平已由每年300,000港元調整至360,000港元)，您的有關入息可被視為相等於該最高水平。

5. If your business(es) sustain(s) a loss which is calculated in accordance with Part IV of the Inland Revenue Ordinance (Cap.112), please provide a Statement of Loss that covers the latest complete financial period of your business(es) as evidence.

若按照《稅務條例》(第112章)第IV部份計算，您的業務蒙受虧損，請提供您的業務最近財政期的虧損額計算表作為證據。

Part IV. Voluntary Contribution (If Any) 第IV部份 自願性供款(如有)

My Voluntary Contribution will be determined as follows: 本人之自願性供款基準如下：

_____ % of my MPF Relevant Income

本人強積金有關入息之 _____ %

An amount of HK\$_____ contributed monthly / annually** (Should be the same as the Basis for Mandatory Contribution.)

每月 / 年** _____ 港元(應與已選之強制性供款基準相同。)

** Delete as appropriate 請刪去不適用者

Part V. Indicate Your Investment Mandate (Remarks 1 & 2) 第V部份 設定您的投資委託指示(備註1及2)**Important Note 重要提示**

Please indicate your investment mandate for the **Mandatory Contribution Account** and **Voluntary Contribution Account** in the column provided below. If you do not wish to choose an investment option, you do not have to do so, but if no investment mandate is specified in the column, or if what is specified is not a valid investment mandate (or is regarded to be not as a valid investment mandate), all future contributions or transfer-in asset to the respective account will be 100% invested into the **Default Investment Strategy** ("DIS"). The DIS is not a fund; it is a strategy that uses two funds (i.e. AMTD Invesco Core Accumulation Fund and AMTD Invesco Age 65 Plus Fund) to manage investment risk exposure by automatically reducing the exposure to higher risk assets and correspondingly increasing the exposure to lower risk assets as you approach your retirement age. In general, the de-risking of investment in DIS will be automatically carried out each year on your birthday, when you are at the age from 50 to 64. For details, you may refer to the information on DIS at www.amtdgroup.com. For your fund choice combination, you are free to choose to invest into the DIS and / or one or more constituent funds from the list below (including AMTD Invesco Core Accumulation Fund and AMTD Invesco Age 65 Plus Fund as standalone investments). 請於下列欄位清楚填寫您的「強制性供款戶口及自願性供款戶口」之投資委託指示，若您不願意提供投資選擇，您可選擇不提供，但如您就個別戶口沒有填上投資委託指示，或若其指定的指示並非有效的投資委託(或被視作並不是有效的投資委託)，該戶口日後的所有供款或轉入資產，將**100%**投資於**預設投資策略**(「預設投資」)。預設投資並不是一個投資基金；而是一個透過利用兩個投資基金(即**AMTD 景順核心累積基金**及**AMTD 景順 65歲後基金**)去管理投資風險的策略。它會在您接近退休年齡前自動減持高風險的資產及增持低風險的資產。預設投資的降低投資風險安排一般會在您**50至64歲**間，每年的生日當天執行。詳情可參照於www.amtdgroup.com的預設投資資訊。於您的基金選擇組合內，您可自由選擇投資於預設投資及 / 或下列一個或多個成份基金(包括作為單獨投資的**AMTD 景順核心累積基金**及**AMTD 景順 65歲後基金**)。

| Investment Mandate 投資委託 | | Mandatory Contribution Account and Voluntary Contribution Account (including all mandatory / voluntary contributions, transfer-in assets and ORSO transfer-in assets) 強制性供款戶口及自願性供款戶口 (包括所有強制性 / 自願性供款、轉入資產及職業退休金計劃資產) |
|--------------------------------|--|--|
| | | Investment Allocation Percentage 投資配置百分比 (%) (Must be an integer and all percentages for each account should add up to 100% in total 必須為整數及每個戶口的百分比的總和必須為 100%) (Remark 2 備註2) |
| DIS | Default Investment Strategy 預設投資策略 | |
| AICF | AMTD Invesco MPF Conservative Fund AMTD 景順強積金保守基金 | |
| AIGB | AMTD Invesco Global Bond Fund AMTD 景順環球債券基金 | |
| AIAF | AMTD Invesco Asia Fund AMTD 景順亞洲基金 | |
| AIEF | AMTD Invesco Europe Fund AMTD 景順歐洲基金 | |
| AIHK | AMTD Invesco Hong Kong and China Fund AMTD 景順香港中國基金 | |
| AI18 | AMTD Invesco Target Retirement Now Fund (Previously known as AMTD Invesco Target 2018 Retirement Fund) AMTD 景順目標現在退休基金 (前稱 AMTD 景順目標 2018 退休基金) | |
| AI28 | AMTD Invesco Target 2028 Retirement Fund AMTD 景順目標 2028 退休基金 | |
| AI38 | AMTD Invesco Target 2038 Retirement Fund AMTD 景順目標 2038 退休基金 | |
| AI48 | AMTD Invesco Target 2048 Retirement Fund AMTD 景順目標 2048 退休基金 | |
| ARDA | AMTD Allianz Choice Dynamic Allocation Fund AMTD 安聯精選靈活資產基金 | |

Part V. Indicate Your Investment Mandate (Remarks 1 & 2)
第V部份 設定您的投資委託指示(備註1及2) (Continued 續)

| Investment Mandate 投資委託 | | Mandatory Contribution Account and Voluntary Contribution Account (including all mandatory / voluntary contributions, transfer-in assets and ORSO transfer-in assets) |
|-------------------------|--|---|
| | | 強制性供款戶口及自願性供款戶口 (包括所有強制性 / 自願性供款、轉入資產及職業退休金計劃資產) |
| | | Investment Allocation Percentage 投資配置百分比 (%) (Must be an integer and all percentages for each account should add up to 100% in total 必須為整數及每個戶口的百分比的總和必須為 100%) (Remark 2 備註2) |
| ARCS | AMTD Allianz Choice Capital Stable Fund AMTD 安聯精選穩定資本基金 | |
| ARSG | AMTD Allianz Choice Stable Growth Fund AMTD 安聯精選穩定增長基金 | |
| ARBF | AMTD Allianz Choice Balanced Fund AMTD 安聯精選均衡基金 | |
| ARGF | AMTD Allianz Choice Growth Fund AMTD 安聯精選增長基金 | |
| ACAF | AMTD Invesco Core Accumulation Fund (No automatic de-risking features) AMTD 景順核心累積基金(沒有自動降低投資風險特性) | |
| AA65 | AMTD Invesco Age 65 Plus Fund (No automatic de-risking features) AMTD 景順65歲後基金(沒有自動降低投資風險特性) | |
| Total 總和 | | 100% |

Remarks 備註

- The investment mandate indicated above do not apply to the MPF asset transferred within the same scheme. If the MPF asset transfer-in is from another account under AMTD MPF Scheme (i.e. transfer within the same scheme), the fund allocation (i.e. units under respective funds) of such asset will remain unchanged until fund switching instruction is received from you.
以上設定之投資委託指示不適用於同一計劃內的強積金資產轉移。若強積金資產是由AMTD強積金計劃的另一個帳戶轉入(即屬同一計劃內作出轉移)，該筆資產的基金分布(即各基金單位)將維持不變，直至您另行作出基金轉換指示為止。
- A valid Investment Mandate for Mandatory Contribution Account and Voluntary Contribution Account must be such that (a) each Investment Allocation Percentage is specified as an integer, i.e. a whole number, of at least 1%, and (b) all of the Investment Allocation Percentages add up to 100% in total. If an Investment Mandate does not comply with such requirements including, but not limited to cases where any Investment Allocation Percentage is specified not as an integer of at least 1% or all of the Investment Allocation Percentages add up to more than 100% in total, the Investment Mandate will be regarded as invalid. Where what has been specified is regarded as an invalid investment mandate, all future contributions or transfer-in asset to the respective account will be 100% invested into the DIS. If all of the Investment Allocation Percentages add up to less than 100% in total, you would be regarded as not having given a valid Investment Mandate in respect of the shortfall, and the contributions / assets corresponding to such shortfall will be invested into the DIS.
強制性供款戶口及自願性供款戶口的有效投資委託必須為(a)每個投資配置的百分比須以至少1%的整數(即完整的數目)表示，及(b)全部投資配置的百分比總和等於100%。若投資委託並未符合上述要求，包括但不限於任何投資配置的百分比並不是至少1%的整數或全部投資配置的百分比總和超過100%，則該投資委託將被視作無效。若指定的投資委託被視作為並非有效的投資委託，該戶口日後的所有供款或轉入資產，將100%投資於預設投資。若全部投資配置的百分比總和少於100%，您將被視作未就差額部份作出有效的投資委託，相當於差額部份的供款 / 資產將被投資到預設投資。

Part VI. For Industry Classification 第VI部份 行業分類

| Industry Classification 行業分類 | | |
|---|---|--|
| <input type="checkbox"/> 001 Catering 飲食業 | <input type="checkbox"/> 002 Building & Construction 建造業 | |
| <input type="checkbox"/> 003 Manufacturing / Factories / Engineering 製造業 / 工廠 / 工程 | <input type="checkbox"/> 004 Finance / Insurance / Business Services 金融 / 保險 / 商用服務業 | |
| <input type="checkbox"/> 005 Real Estate / Property Management / Cleaning 地產業 / 物業管理 / 清潔 | <input type="checkbox"/> 006 Entertainment / Retail / Personal Services / Media 娛樂 / 零售 / 個人服務業 / 傳媒 | |
| <input type="checkbox"/> 007 Information Technology 資訊科技 | <input type="checkbox"/> 008 Wholesale / Import & Export Trades 批發 / 出入口貿易 | |
| <input type="checkbox"/> 009 Social Services / Education / Charities / Government Agencies 社會服務 / 教育 / 慈善 / 政府部門 | <input type="checkbox"/> 010 Transportation & Logistics Services 運輸及物流服務 | |
| <input type="checkbox"/> 998 Others 其他 _____ | | |

Part VII. Tax Residency Self-Certification 第VII部份 稅務居民身份自我證明**Important Notes 重要提示:**

- This Part VII, together with other parts, sections and items of this form stated as such (including (a) those stated as such in Part I of this form and (b) the relevant parts, sections and items of Part IX below (including the relevant acknowledgment, undertaking and certification, and the signature section (and the warning underneath)), constitute the self-certification provided by you to Bank Consortium Trust Company Limited ("BCTC") for the purpose of Automatic Exchange of Financial Account Information ("AEOI") in compliance with tax law and regulations (including but not limited to the Inland Revenue Ordinance (Cap.112) and regulations based on the Organisation for Economic Co-operation and Development (OECD) Common Reporting Standard (CRS) for automatic exchange of information ("Self-Certification"). The data collected may be transmitted by BCTC to the Inland Revenue Department for transfer to the tax authority of another country / jurisdiction.
此第VII部份，與本表格內具有同樣闡述的其他部分、章節及項目(包括(a)本表格內第I部份裏及(b)以下第IX部份裏的具有同樣闡述的那些部分、章節及項目(包括有關的確認、承諾及證明，及簽署的部分(和在其下的警告))將構成您向銀聯信託有限公司(「銀聯信託」)提供的自我證明的部分，作為自動交換財務帳戶資料("AEOI")用途以遵守稅務法律及規例(包括但不限於《稅務條例》(第112章)和根據自動交換資料有關的經濟合作與發展組織(OECD)《共同匯報標準》(CRS)的規則)(「自我證明」)。銀聯信託可把收集所得的資料交給稅務局，稅務局會將資料交到另一國家/司法管轄區的稅務當局。
- This Self-Certification will remain valid unless there is any change in circumstances relating to your status of tax residency. You must notify BCTC within 30 days if there is any change in circumstances that makes any of the information provided in the Self-Certification incorrect or incomplete and provide an updated Self-Certification.
除非您的稅務居民身份有任何改變，否則此自我證明將被視為有效。如情況有所改變，以致本自我證明所載的資料不正確或不完整，您必須在改變後的30天內通知銀聯信託有關的改變並提供最新的自我證明。
- BCTC **MUST** obtain the complete and valid tax residency self-certification for the setting up of member record. To avoid any delay in the setting up of member record and contribution settlement (if any), please read and complete all the appropriate parts of this form (particularly those stated as forming parts of the Self-Certification).
銀聯信託在開立成員帳戶前，**必須**取得完整及有效的稅務居民身份自我證明。為避免成員帳戶開立及供款處理(如有)有任何延誤，請細閱並完成所有適用部分(尤其是那些將構成自我證明的部份)。
- All relevant identification / verification documentation for AEOI / CRS purposes should be provided to BCTC upon request. Failure to provide us with the information and other personal data as requested may result in your application / instruction not being able to be processed.
銀聯信託有權要求您提供就AEOI / CRS的目的所有相關的身份證明 / 驗證文件。如未能提供所需資料及其他個人資料，可能導致您的申請 / 指示不獲處理。
- As a financial institution, BCTC is not allowed to give tax or legal advice. If you have any questions regarding your tax residency, please consult your tax adviser or visit the OECD and Inland Revenue Department's AEOI website at <http://www.oecd.org/tax/automatic-exchange/crs-implementation-and-assistance/> and http://www.ird.gov.hk/eng/tax/dta_aeoi.htm respectively, or simply scan the QR code, for more CRS and related information.
作為財務機構，銀聯信託不獲允許提供稅務或法律意見。若您對您的稅務居民身份存有任何疑問，請詢問專業稅務顧問或瀏覽OECD (<http://www.oecd.org/tax/automatic-exchange/crs-implementation-and-assistance/>)及稅務局(http://www.ird.gov.hk/chi/tax/dta_aeoi.htm)有關AEOI的網頁，或掃描此二維碼，以獲取更多CRS及相關資料。



OECD



IRD (稅務局)

**Jurisdiction of Residence and Taxpayer Identification Number or its Functional Equivalent ("TIN")
居留司法管轄區及稅務編號或具有等同功能的識別編號(以下簡稱「稅務編號」)**

Please list all countries / jurisdictions (including Hong Kong (where applicable)) where you are a resident for tax purposes and Taxpayer Identification Number or its Functional Equivalent (TIN) for each country / jurisdiction. If the space provided is insufficient, please provide it in the below format on additional sheet(s).

請在以下列明您作為稅務居民的所有國家 / 司法管轄區(包括香港(如適用)及相關的稅務編號或具有等同功能的識別編號(稅務編號)。如下列位置不敷應用，請按以下格式另加新頁。

| Country / Jurisdiction of Tax Residency 稅務居民所在國家 / 司法管轄區 | TIN (Remark 1) 稅務編號(備註1) | If no TIN is available, please indicate Reason A, B or C below (Remark 2) 若未能提供稅務編號，請於下方填上理由A、B或C(備註2) | Please explain why you are unable to obtain a TIN if you have selected Reason B. 若您選擇理由B，請在下方解釋無法取得稅務編號的原因。 |
|---|-----------------------------|---|--|
| 1 | | | |
| 2 | | | |
| 3 | | | |
| 4 | | | |
| 5 | | | |

Part VII. Tax Residency Self-Certification 第 VII 部份 稅務居民身份自我證明 (Continued 續)**Remarks 備註**

- If you are PRC Resident Identity Card holder, the TIN is the PRC Resident Identity Card Number.
若您是中華人民共和國居民身份證持有人，稅務編號為閣下中華人民共和國居民身份證號碼。
If the account holder is a tax resident of Hong Kong, the TIN is the Hong Kong Identity Card Number.
如帳戶持有人是香港稅務居民，稅務編號是其香港身份證號碼。
- Reason A – The country / jurisdiction where the account holder is a resident for tax purposes does not issue TINs to its residents.
理由 A – 帳戶持有人所屬的稅務居民的國家 / 司法管轄區沒有向其居民發出稅務編號。
Reason B – The account holder is unable to obtain a TIN. (Please explain why you are unable to obtain TIN in the above table if you have selected this reason.)
理由 B – 帳戶持有人無法獲得稅務編號。(若您選擇這理由，請在上表解釋您無法獲得稅務編號的原因。)
Reason C – No TIN is required. (Note: Only select this reason if the authorities of the relevant jurisdiction of residence do not require the TIN to be disclosed.)
理由 C – 無需稅務編號。(註：只有在相關司法管轄區的主管機關不需要披露該司法管轄區發出的稅務編號方可選擇這理由。)

Part VIII. Personal Information Collection Statement 第 VIII 部份 收集個人資料聲明

The personal data provided by or in respect of Members and Participating Employers of the AMTD MPF Scheme (the "Scheme") (concerning application records and operational records and / or their dealing / transaction details records) will only be accessed and handled by properly authorised staff of Bank Consortium Trust Company Limited ("BCTC", the trustee of the Scheme), the sponsor of the Scheme (currently AMTD Global Markets Limited (formerly known as AMTD Asset Management Limited) ("AMTD")) and their properly authorised service providers, employees, officers, directors and agents, and auditors of the Scheme, and may be used, disclosed and / or transferred (whether in or outside Hong Kong) to such persons as BCTC or any of its service providers may consider necessary, including governmental authorities and regulators, for any of the following purposes: (i) exercising or performing the functions conferred or imposed by or under or for the purposes of the Mandatory Provident Fund Schemes Ordinance ("Ordinance"); (ii) providing services in respect of Mandatory Provident Fund and the Scheme including the processing, administering, managing, and analysing of their, as the case may be, contributions, accrued benefits and portfolios and direct marketing of Mandatory Provident Fund services; (iii) improving the provision of Mandatory Provident Fund services by BCTC to customers generally (including the facilitation of the provision of Mandatory Provident Fund services to enable the customers of BCTC generally to access Mandatory Provident Fund (or other) account details, for example, through the internet or other means); (iv) compliance with applicable laws and regulations, and court order and / or (v) any other purposes for the exercise or performance of the above mentioned functions. If there is any change in the information provided, BCTC should be notified as soon as practicable. Failure to provide the information requested may result in BCTC being unable to process the instructions. All such information may be retained after Members and Participating Employers ceased to participate in the Scheme.

Members and Participating Employers have a right, without any charge, to request access to and correction of any personal data or to request that personal data about them not be used for direct marketing purposes. Requests can be made in writing to the Data Protection Officer at BCTC, 18/F Cosco Tower, 183 Queen's Road Central, Hong Kong. Under the Personal Data (Privacy) Ordinance, Members and Participating Employers have the right to obtain a copy of information held about Members and Participating Employers and for which the Members and Participating Employers may be charged a fee.

由AMTD強積金計劃(「本計劃」)的成員及參與僱主所提供或相關之個人資料(有關申請及運作記錄)及 / 或他們的買賣 / 交易細節記錄僅供銀聯信託有限公司(「銀聯信託」, 本計劃之受託人)、本計劃之保薦人(現為尚乘環球市場有限公司(前稱尚乘資產管理有限公司)(「尚乘」))及它們正式授權之服務供應商、僱員、主任、董事及代理及本計劃之核數師使用及處理, 及在銀聯信託或其任何服務供應商認為有需要時, 或會被使用、披露及 / 或轉移(在香港境內或境外)予個別人士, 包括政府機關及監管機構作以下列任何之目的: (一)行使或執行強制性公積金計劃條例(「條例」)下所授予或施加之職能或根據該條例的目的而行使或執行職能; (二)提供強制性公積金及本計劃的服務包括處理、掌管、管理及分析供款、累算權益及投資組合, 視乎情況而定, 及直銷強制性公積金服務; (三)改善銀聯信託提供予客戶一般之強制性公積金服務(包括協助提供強制性公積金服務以令銀聯信託之客戶可經例如互聯網或其他途徑處理強制性公積金(或其他)戶口資料); (四)遵守適用之法律及規例及法院命令及 / 或(五)任何以行使或執行上述職能作目的之用途。如所提供資料有所變更, 應在可行的情況下儘快通知銀聯信託。未能提供所需資料可能導致銀聯信託不能處理有關指示。於成員及參與僱主停止參與本計劃後, 受託人仍可保留上述所有資料。

成員及參與僱主在不設收費下有權要求查閱或更改任何個人資料或要求個人資料不被用作直銷之用。可以書面聯絡銀聯信託之資料保護主任, 香港皇后大道中183號中遠大廈18樓。根據個人資料(私隱)條例, 成員及參與僱主有權在支付費用的情況下, 索取一份有關成員及參與僱主的資料副本。

Part IX. Authorisation, Declaration and Consent 第IX部份 授權、聲明及同意

By signing this document:

- (1) I confirm that I have received, read and understood the terms of the latest version of the principal brochure (and any addendum thereto) of the AMTD MPF Scheme (the "Scheme"). I accept and agree to be bound by the terms of such principal brochure (and addendum thereto), the trust deed constituting the Scheme (including any deed of amendment), the rules thereof and any other notification sent to me from time to time pursuant to the terms of the trust deed.
- (2) I undertake that if there is any change in the information so provided, I shall notify BCTC and AMTD, c/o AMTD as soon as reasonably practicable.
- (3) I declare the amount specified in Part II as my Relevant Income for the current financial period of the Plan for the purpose of the Mandatory Provident Fund Schemes (General) Regulation.
- (4) I further agree to comply with the obligations imposed on me as a self-employed person under the Mandatory Provident Fund Schemes Ordinance (Cap. 485) and its related regulations.
- (5) I understand and agree to the terms of the Personal Information Collection Statement as set out in this form.
- (6) I declare that to the best of my knowledge and belief, the information given and statements made in this form and / or its attachment(s), if any, are true, correct and complete.
- (7) I hereby authorize and appoint AMTD as (i) my MPF Corporate Intermediary and (ii) my agent in the provision to me call centre services for, among other functions, the handling of my inquiries (the performance of which function by AMTD shall be assisted by the provision by BCTC (in discharge of its obligations to assist in the answering of inquiries) of the necessary account and / or scheme information to AMTD). I further agree that AMTD shall have the right to terminate such appointment without cause by giving 30 days notice in advance to me.
- (8) I understand that I should consider my own risk tolerance level and financial circumstances before making any investment choices. When, in my selection of funds, I am in doubt as to whether a certain fund is suitable for me (including whether it is consistent with my investment objectives), I should seek financial and / or professional advice and choose the fund(s) most suitable for me taking into account my circumstances.
- (9) I acknowledge and agree that (a) the information contained in the parts of this form constituting the Self-Certification is collected and may be kept by BCTC for the purpose of AEOL, and (b) such information and information regarding the account holder and any reportable account(s) may be reported by BCTC to the Inland Revenue Department of the Government of the Hong Kong Special Administrative Region and exchanged with the tax authorities of another country / countries and / or jurisdiction(s) in which the account holder may be resident for tax purposes pursuant to the legal provisions for exchange of financial account information provided under the Inland Revenue Ordinance (Cap.112), and (c) I agree to the obligation that the account holder must comply with requests made by BCTC to comply with the CRS (AEOL) requirements under the Inland Revenue Ordinance and / or applicable law and regulation, and such obligation forms the basis of the account to be opened.
- (10) I undertake to advise BCTC of any change in circumstances which affects the tax residency status of the individual identified in the parts of this form constituting the Self-Certification or causes the information contained herein to become incorrect or incomplete, and to provide BCTC with a suitably updated Self-Certification within 30 days of such change in circumstances.
- (11) I expressly consent to the use of my personal data (provided herein or in connection with the service provided hereunder) for the purpose of direct marketing of Mandatory Provident Fund Services (and ancillary MPF products) by AMTD (or its employees or agents); but I understand that AMTD cannot make such use of my personal data without my consent and will cease upon my written or verbal request. I further understand that if I do not wish to consent to my personal data being used for the said direct marketing purpose, I should indicate that no consent is given, by ticking this box.
- (12) I certify that I am the account holder of all the account(s) to which this form relates and / or currently held with BCTC (if any).

經簽署本文件：

- (1) 本人確認本人已收取，細閱及明白最新版本之AMTD強積金計劃(「該計劃」)總說明書及任何其附錄的條款。本人接受及同意受此總說明書及其附錄的條款、成立該計劃之信託契約(包括其後任何之修訂契約)、信託契約內之規則及日後根據信託契約條款向本人不時發出有關之通知所約束。
- (2) 本人承諾若所提供之資料有任何更改，將儘快通知銀聯信託及尚乘、c/o尚乘。
- (3) 本人聲明第二部份所指之款額為本人於《強制性公積金計劃(一般)規例》下於該計劃的現行財政期之有關入息。
- (4) 本人並同意遵守《強制性公積金計劃條例》(第485章)及其有關規例所列明作為自僱人士需承擔之責任。
- (5) 本人明白及同意闡明於此表格之收集個人資料聲明條款。
- (6) 本人聲明，盡本人所知及所信，本表格及隨附之文件(如有)所提供的資料和聲明均屬真實、正確無訛且無缺漏。
- (7) 本人授權及委任尚乘為(一)本人之強積金公司中介人；及(二)向本人提供電話中心服務的代理，除其他職能外，處理本人的查詢(尚乘在履行此職能時，銀聯信託應協助提供所需要之帳戶及/或計劃資料，以履行其協助解答查詢之義務)。本人並同意尚乘可以在不須提出原因的情況下，在給予本人30天預先通知之後終止有關委任。
- (8) 本人明白應在投資前考慮本人的風險承受程度及財務狀況。在就基金選擇是否適合本人有任何疑問(包括是否符合本人的投資目標)，本人應徵詢財務及/或專業顧問的意見，並就本人之狀況選擇最適合的基金。
- (9) 本人確認及同意，銀聯信託可根據《稅務條例》(第112章)有關交換財務帳戶資料的法律條文，(a)收集本表格構成自我證明的部份所載資料並可備存作AEOL用途及(b)把該等資料和關於帳戶持有人及任何須申報帳戶的資料向香港特別行政區政府稅務局申報。從而把資料轉交到帳戶持有人的國家及/或司法管轄區的稅務當局及(c)本人同意帳戶持有人必須遵守銀聯信託的要求以便遵守《稅務條例》及/或適用法律及規例的CRS (AEOL)規定，並為日後開立帳戶之基礎。
- (10) 本人承諾，如情況有所改變，以致影響本表格構成自我證明的部份所述的個人的稅務居民身份，或引致本自我證明所載的資料不正確或不完整，本人會通知銀聯信託，並會在情況發生改變後30日內，向銀聯信託提交一份已適當更新的自我證明表格。
- (11) 本人即明確表示同意尚乘(及其僱員或代理)使用本人的個人資料(於此文件提供的或就根據此文件而提供的服務所提供的)作直銷強制性公積金服務(及有關強積金的產品)的目的，但本人明白倘本人不同意尚乘不能如此使用本人的個人資料及倘接獲本人之書面或口頭要求，該使用將停止。本人亦明白如本人不欲將本人的個人資料用作上述直銷用途，本人應在此方格內加上“✓”號，以表示不同意。
- (12) 本人證明，就與本表格所有相關的帳戶及/或現於銀聯信託持有的帳戶(如有)，本人是帳戶持有人。

Signature of Applicant 申請人簽署

Full Name 全名

Date (D / M / Y) 日期(日 / 月 / 年)

WARNING: It is an offence under section 80(2E) of the Inland Revenue Ordinance if any person, in making a Self-Certification, makes a statement that is misleading, false or incorrect in a material particular AND knows, or is reckless as to whether, the statement is misleading, false or incorrect in a material particular. A person who commits the offence is liable on conviction to a fine at level 3 (i.e. HK\$10,000).

警告：根據《稅務條例》第80(2E)條，如任何人在作出自我證明時，在明知一項陳述在要項上屬具誤導性、虛假或不正確，或罔顧一項陳述是否在要項上屬具誤導性、虛假或不正確下，作出該項陳述，即屬犯罪。一經定罪，可處第3級(即HK\$10,000)罰款。

Internal Use Only 內部專用

Date Received:

Input By:

Verified By:

Remarks: